

MÉRŐS LOBOGÓ

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XX. évfolyam, 6065. szám

Csütörtök, 1964. szeptember 10.

4 oldal, 20 ban!

Növekvő termelékenység — magasabbrendű minőség

Bánát tartományban a könnyűipar nagyszámú vállalat képviselői termékeik változásait s így jelentős sulyuk van a Könnyűipari Minisztérium keretében. A 37 vállalat nagy mennyiségű gyapot, gyapjú és selyemszövetet, készruhákat és készöltött árut, lábbelit és üvegárukat állít elő. A pártbizottságok állandó irányításával, a munkások technikusok és mérnökök arra törekedtek, hogy mind több terméket biztosítsanak gazdag választékban és magasrendű minőségben a termelésnövekedés legnagyobb részét az anyagfogyasztás csökkentésével értek el. Az idei év hét hónapjában például, tartományunk könnyűipari vállalatjai a globális termelés értékét 32 383 000 lejre haladták túl, míg az ártermelésnél a többlet több mint 30 millió lej teszt ki. E termelésnövekedés alapja: a munkatermelékenység emelkedése, ami az előirányzatnál 1,2 százalékkal nagyobb. A közgazdasági javakat készítő vállalatok kollektívai teljesítették a feladatukat XX. évfordulója tiszteletére tett vállalásaikat: a legszebb eredményeket az aradi December 30 üzem s a Libertate cipőgyár, a temesvári Gyapjúipar, a lugosi Nyerselyemfőnyomda érte el.

Az elért sikereket biztosítják annak, hogy teljesítik és túlhaladják az idei tervet, azt szemléltetik, hogy a textil, lábbelit és készöltött árut gyártó vállalatokban, valamint a könnyűipar más egységeiben, még vannak lehetőségek az értékek, a termelés növelésére, a termékek minőségének javítására. Az 1965. évi terv-mutatószerzők megítélték a feladatokat, amelyek a munkások, technikusok és mérnökök előtt állnak az idei terv teljesítéséhez szükséges munkák, az aradi Készruhagyár igazgatója, rámutatott, hogy egyes szállítottak jelentős mennyiségű szövetek eladásával maradtak el és a kapott szövetek minősége nem volt mindig összhangban a belső normákkal. Emiatt nézeteltérések keletkeztek a szállított és a megrendelő között. A szerzőknek fontosnak tartott hangsúlyozni Pelau elvtárs javaslatát, változtassák meg a szerződéseket időpontjait. Történetesen az akkor, amikor bizonyos szektorok, idényekre megkezdik a gyártást.

A felszólalók hangsúlyozták, hogy az új terv előkészítésének alapja: a szerzett tapasztalat, amit tökéletesíteni kell, az állandó gondoskodás magas termelékenység biztosításáról és kiváló minőségéről.

Munkaközösségünk a héthavi terv összes mutatószámait teljesítette — mondotta Ardelean Constantin, a temesvári Gyapjúipar igazgatója. — Ez a siker ösztönöz arra, hogy meggyőződéssel mondjuk: megvannak a feltételek, hogy továbbra is megvalósítsuk a tervezett mutatószámokat és növeljük a termelést a jövő esztendőben. Az 1965. évi terv valóra váltását nagymértékben elősegítik majd a vállalat szisztematizálására és újfelszerelésére előirányzott intézkedések.

Sokatmondó számok

Az ország nyersvastermelése az elmúlt esztendőben 1 706 000 tonnát tett ki az 1938. évi 133 000 tonnával szemben, az előteremtése 2 704 000 tonnát az 1938. évi 284 000 tonnával szemben. 1963-ban 144 millió acél jutott egy lakosra az 1959. évi 78 millióval és az 1938. évi 18,2 millióval szemben. 1965-ben 170 millió acél jut minden lakosra, az előteremtés eléri a 3,3 millió tonnát. A tömör hengereltáru és az acélszál termelés 2 400 000 tonnát tett ki, 1950—1963 között 4,8-szeresen növekedett.

A román kohászati felszerelésnek fő objektuma az elkövetkező időszakban a hatalmas gyalaci kohászati kombinát, amely egyebek között évente 4 millió tonna acél fog gyártani.

Az állam 1951—1963 között 18,1 milliárd lej fordított geológiai kutatásokra. 1947-hez viszonyítva a felsőfokú képesítéssel rendelkező geológusok száma csaknem 25-szörösen növekedett.

A geológiai kutatásokat főképpen az érctermelés, a kőolaj és a gázipar nyersanyag alapjainak növelésére összpontosították. Az ország hasznos ásványtartaléka évről évre növekedett.

A Román NK állami költségvetésében az egészségvédelemre, nevelésre, szociális és társadalombiztosításra, állami gyermekotthonokra előirányzott alapok 1964-ben a 6,5-szeresére növekedtek 1950-hez képest és az ország költségvetésének mintegy 15 százalékát teszik ki.

kedések. Felelősségteljes feladat áll előttünk, mely egyben büszkeséggel tölt el s ez az, hogy exportra szánt termékeket gyártunk. A munkatermelékenység további növelése érdekében, nagyobb figyelmet fordítunk majd a kisgyepesítési munkálatokra, a munkások szakértelenségének további emelésére és a szükséges műszaki káderek — segédmenterek — előkészítésére. Hasonlóképpen ezután is figyelemmel követjük a nyersanyag magasrendű értékesítését. Tartalékaink vannak még a felszerelések kihasználási mutatószámainak emelése, a kreációs tevékenység megjavítása tekintetében is. A rendelkezé-

ELŐKÉSZÜLETEK

1965-re

iparvállalatainkban

sünkre álló erőforrások teljes mérvű felhasználásával, az egész kollektívának a termelés előtt álló összes kérdések azonnali megoldására való bevonásával becsületesen teljesítjük az 1965-re reánk bízott feladatokat.

Egyes könnyűipari vállalatok tevékenységéből kitűnt az a tény, hogy még nem fordítanak kellő figyelmet a termékek minőségére. Az év első hónapjaiban sokszor utasítottak vissza árukat. Ezért aztán egyes gazdasági szerződéseket nem teljesítették idejében. Ilyen esetekre hivatkozva, Pelau Traian, az aradi Készruhagyár igazgatója, rámutatott, hogy egyes szállítottak jelentős mennyiségű szövetek eladásával maradtak el és a kapott szövetek minősége nem volt mindig összhangban a belső normákkal. Emiatt nézeteltérések keletkeztek a szállított és a megrendelő között. A szerzőknek fontosnak tartott hangsúlyozni Pelau elvtárs javaslatát, változtassák meg a szerződéseket időpontjait. Történetesen az akkor, amikor bizonyos szektorok, idényekre megkezdik a gyártást.

A minőségről tárgyalva, a vita résztvevői nem feledeztek meg másik feladatról sem: a nyersanyag magasrendű értékesítéséről. Popescu Constantin, az aradi December 30 textilüzemek igazgatója rámutatott: az egyik fontos probléma, amire a legnagyobb figyelmet fordítják, a nyersanyag magasrendű értékesítése. Ehhez azonban szükséges mind a munkások, mind pedig a műszaki káderek jó szakmai felkészülése. A számításhoz kitérnek, hogy a termékek jobb megmunkálásával és kikészítésével a technológiai előírásoknak megfelelően, ugyanazon nyersanyagokból

Felvételünk Juhász János kommunistáról, a Szerszámgyár kiváló esztérgályosáról készült. Jó minőségű munkája, valamint átlagosan 25 százalékos tervteljesítménye az igazolja, hogy valóban szakavatott mestere ennek a sok-sok érzést, nagy pontosságot igénylő mesterségnek.

Augusztus hónap sokáig emlékeztet a munkaközösségre. De nemcsak az egyre jobban látható verseny okozta ezt, hanem egy másik igen fontos esemény is: a cipőkészítési új otthonba való költöztetése.

Már hónapokkal előtte készültek erre. Kőművesek jelentek meg az ódon falak között és teljesen új köntösbe öltöztették azokat. A padokat is felújították. Az új ajtó és ablakok a száradó festék jellegzetes szagát terjesztették. Fent a magasban pedig a tetőt javították. Közben a karbantartók, gépek és futószalagok „ágyát vetették” meg, mertek és faragtak, betonlöntöttek s amikor megkötött, már erőteljes csavarok álltak szilárdan, jól meghatározott helyükön. Ugy ment minden mint a karikacsapás, s elérkeztek a várva várt napok is...

...a költözködés napjai

Mély bugással, erőteljes „zsúrfnyakdi nyújtogatva” törtétek előre a gépkocsira szerelt daru. Az új

(fonalból) ellenállóbb és értékesebb szöveteket nyerhetők. Támogatniuk kell azonban bennünket a kereskedelmi dolgozóknak is — mondotta a felszólaló —, akik magyarázzák meg a vásárlóknak a komplex kikészítéssel előállított szövetek előnyeit. Vannak esetek, amikor — mivel nem ismerik az új anyagokat — előnyben részesíteneek divatjarmult szöveteket.

Az új felszerelések és a termelői felületek egész kapacitásának kihasználásáról, a javítási terv megvalósításáról, valamint más — a termelés jó menetéért — kérdésekről beszéltek: Hutu Nicolae, a Kesztyűgyár igazgatója, Pasca Iuliana, a temesvári gyermek kötőváltógyár igazgatója, Tirlea Traian, a Lugosi Textilipar főmérnöke, Trif Vasile, a lugosi Nyerselyemfőnyomda igazgatója, Mittelmann Alfréd, az aradi Teba gyár igazgatója és mások.

A viták során hangsúlyozták a vállalatokban létező nagy tartalékokat, az 1965. évi tervfeladatok megvalósításának lehetőségeit. Ezzel kapcsolatban a pártbizottságok, a szakszervezetek és IMSZ-szervezetek fokozott politikai és szervezési munkát kell kifejtenők a munkások, technikusok és mérnökök mozgósításáért, azért, hogy már most megteremtsek a legjobb feltételeket a jövő évi termelés jó lefolyására. A korszerűsítési akció kiterjesztése — kisgyepesítési alapokból —, a munkafegyelmeg erősítése, a szociális verseny megszervezése konkrét célkitűzésekkel, egyénenként, csoportonként, műhelyenként és részlegenként — ezek olyan tartalékok, amelyek jobban értékesíthetők.

A munkaközösség figyelmének középpontjában legyen az állandó harc a legjobb minőségért, magasabb termelékenységért és alacsonyabb önköltségi ártért, hogy az idei és a jövő évi terv összes mutatószámait teljesüljenek.

Blăjaner Gh.



ÚJJÁSZÜLETETT RÉSZLEGEN

műhely tágas bejáratánál fékezett. Nagyon hűllet, majd megállt. Jól alátámasztották alvását és „rajta, kész” állapotban várak egy keveset. Közben ugyanez történt a régi műhely előtt is. A vagongyártól kölcsön kapott autóra szerelt daru, mint játékszer emelte magába az egyik tömbmázas szajtológépet s a melléte álló tehergépkocsi „hátra tette” nagy óvatossággal. Annak csak egy nyekeregtek rugói, amikor Ujard felé vette útját. S itt — mint mondtuk — hasonló „emelőbírási” fogadtat. Néhány perc múlva már az új helyen állt a gép s karbantartók, villanyszerelők dédelgetését tűrte. Jól lezárították a betonra, bekötötték a villanyhálózatba, s még ki is próbálták.

A négy gépkocsi pedig egyre csak hozta, hozta az új részleg elé a gépeket s a többi „butort”. Nagy ütemben haladt a munka. A le- és felszerelő brigádok tagjai szinte emberfeletti erővel végezték feladataikat. S két hét múlva — a nagy ünnepet megelőző napokban

— már az egész részleg berendezése ott állt munkára készen...

...az új otthonban

Ide látogattunk el most két napja, hogy saját szemünkkel lássuk mindazt, amiről Banciu Aurel — a vállalat igazgatója — mesélt nekünk a minap. S ekkor örömmel vetjük tudomásul, hogy a vállalat vezetője szerénykedett, amikor azt mondotta, hogy itt „jobbak a munkakörülmények” mint az előbbi helyiségekben. Szerénykedett, mert amit itt láttunk, az valóban nagy-szerű megvalósítás és hangzatosabb jelzőt érdemel. Már a szabászat külsőből állapú is ezt éreztük.

A példás sorrendben elhelyezett asztalok mellett ügyes kezű emberek szorgoskodtak. Vigan jutkározott a borotvaes penge a sablon körül s pillanatok alatt kiszabta a szines, bolyhos posztókeleméből a felsőrészt. Posztóból és nem bőrből, mert ezek háziéim lesznek.

A felsőrész készítő is újszerűen szerénykedett. Két futószalagot körülvé: külön-külön kis asztalok mellett varrtak, szetkelt, tisztaltak vagy szegcseltek. S a szalag egy-

re előbbre vitte, a még talp nélküli háziéiméket. Lökéddel dolgozott itt mindenki, mert hát az új otthonban ez már így illik. Önkeletlenül is ezt váltja ki mindannyiunktól a teljesen új környezet: a tágas, világos csarnok, az ablakok előtt lengedező krémszínű függönyök, a felettük lévő bárszönyvből készült bojtos drapériák, s a falakon körben, állványokra helyezett cserepes virágok, melyek üdező leveleikkel kellemessé varázsolják a munkacsarnokot. Mintha nem is műhelyben, hanem egy új divatszalonban lennénk, pedig még nincs is egészen rendbe téve minden. Ha az üvegezett vitrinek is helyükre kerülnek, ha a terem végében új csapból csordogál majd a víz s ha a világos zöld műanyag szőnyeget is a szalagok közé terítik, még szebbé...

...kellemessé válik a munka

De ha már a munka került szóba, mondjuk el azt is, hogy itt az is új. Új a szervezése, mert megteremtették ehhez az összes feltételeket; új a kibontakozása, mert



Szilóombájának dolgoznak a sági határban

Ünnepi gyűlés Bukarestben a bulgáriai szocialista forradalom győzelmének 20. évfordulója alkalmából

A bukaresti néptanács végrehajtó bizottsága szerda délelben ünnepi gyűlést rendezett a fővárosi SZKT Színházban a bulgáriai szocialista forradalom győzelmének 20. évfordulója alkalmából. Részt vettek a következő elvtársak: Emil Bodnăras, az RMP KB Politburojának tagja, a Minisztertanács alelnöke, Mihai Dalea, az RMP KB titkára, a Mezőgazdasági Főtanács alelnöke, az RMP KB, az Allamtanács és a kormány számos tagja, a Külügyminisztérium és más minisztériumok vezetőinek több tagja, központi intézmények és társadalmi szervezetek képviselői, kulturális személyiségek.

Jelen voltak Bukarestben akkreditált diplomáciai képviseletek vezetői és a diplomáciai testület más tagjai.

Új választékok

Osszal, a tél beállta előtt a háziasszonyok igyekeznek tartalék-élelemmel ellátni háztartásukat. Ilyenkor lényegesen megnevekszik a forgalom az élelmiszerüzletekben, ahol különböző élelmiszercikkek, konzervek íránt nagy az érdeklődés. A hét elején az ICRA élelmiszer nagykereskedelmi vállalat aradi kirendeltsége összeáll-

ította a félre való élelmiszercikkek szükségletét. Ugyanis a közelmúltban értesítést kaptak arról, hogy számos új konzervféléssel bővül a téli választék. Különösen az új huskonzervek jegyzéke ígér sokat, amennyiben háromféle kacsahus konzervvel, több pástétom-fajtával, két szárazbabbal vegyes huskonzervvel bővül választékuk.

A gyűlést Octav Livezeanu elvtárs, a Külföldi Kulturkapcsolatok Román Intézetének alelnöke nyitotta meg.

Ezután Ion Cosma elvtárs, az RMP KB tagja, a fővárosi néptanács végrehajtó bizottságának alelnöke mondott beszédet.

Georgi Bogdanov, a Bolgár NK bukaresti nagykövete szívélyesen üdvözölte az egész román testvérséget, amelynek újabb, még nagyobb sikereket kívánt a szocializmus és a kommunizmus építésében, a bolgár és a román népi testvéri kapcsolatainak, tartós barátságának és együttműködésének szilárdításában és fejlesztésében.

A gyűlés román és bolgár művészek előadásával zárult.

(Agerpres)

A rajoni mezőgazdasági tanács plenáris ülése

Az elmúlt napokban a rajoni mezőgazdasági tanács valamennyi osztálya plenáris ülést tartott, amelyen részt vett Anderca Constantin elvtárs, az RMP Bánát tartományi bizottságának titkára, a Bánát tartományi mezőgazdasági tanács alelnöke; Caragea Mihail elvtárs, a tartományi mezőgazdasági tanács alelnöke; Petruti Eugen elvtárs, az RMP Arad rajoni pártbizottságának első titkára; Plopsoreanu Mihail elvtárs, az Arad rajoni pártbizottság titkára, a rajoni mezőgazdasági tanács alelnöke, valamint rajonunk kollektív gazdaságai pártbizottságainak titkárai, alelnökök, agrár- és állattenyésztő mérnökök, technikusok, állatorvosok, a gép- és traktorállomások igazgatói, meghívtottak.

A plenárison elemezték, hogy mostanáig rajonunk kollektív gazdaságai miként váltak valóra a tervfeladatok és konkrét intézkedéseket állapítottak meg, melyeknek valóra váltása hozzásegíti kollektív gazdaságainkat az 1964-es tervfeladatok maradéktalan teljesítéséhez. Ezt követően elemezték az 1965-ös esztendőre szóló tervmutatókat, majd a buza-termesztés terén elért eredmények kerültek megvitatásra.

A plenáris munkálatainak befejezéséig felszólalt Anderca Constantin elvtárs, az RMP Bánát tartományi bizottságának titkára, a Bánát tartományi mezőgazdasági tanács alelnöke, aki értékes utmutatásokat adott a tervek maradéktalan teljesítésére, valamint az ősi mezőgazdasági munkálatok sikeres elvégzése érdekében.

A plenáris alkalmával a nagyperegi kollektív gazdaságnak átnyújtottak a tartományi elnörszocialista mezőgazdasági egység megillető zászlót. Az elért eredményekért ugyancsak zászlót kaptak a majlái és a mécsai kollektív gazdaságok, amelyek a rajon élenjárói közé küzdöttek fel magukat.

1200 000 tonna ócskavas

A kohászoknak az acéltermelés növelésért folytatott versenyt azzal támogatják a dolgozók, hogy az év elejéig csaknem 1 200 000 tonna ócskavasat gyűjtöttek és küldtek az acélöntőknek. Ez a mennyiség körülbelül 27 000 tonnával nagyobb a tervezettnél.

Az ócskavasgyűjtési akcióban a Brassó és a lasi tartományi dolgozók járnak élen, akik az említett időszakban körülbelül 6000, illetve 5000 tonnával szármalyták túl vállalásukat.

Ségűjabb

Elemzik az újított tevékenységét

Ma, csütörtökön két igen fontos kérdést vitattak meg a Helyi Szakszervezeti Tanács székében. Elsőnek az újítottmozgalm fontosabb problémáit tárgyalják meg, mérlegelik az első félévi sikereket s a mulasztásokból levont tanulságokat alapján igyekeznek e hasznos mozgalmat tovább terjeszteni. Megbeszéltek ugyanakkor az iparágaként tevékenykedő gazdasági csoportok munkáját is.

Befejeződött városunk és rajonunk tanügyi dolgozóinak tanácskozása

Szeptember 7-én és 8-án került sor városunk és rajonunk tanügyi dolgozóinak tanácskozására, amelyen mind tartalmuk, mind pedig szervezési módjuk révén eltértek az elmúlt években tartott értekezletek jellegétől. Ez annak a ténynek tulajdonítható, hogy nagyobb időt fordítottak a szakosztályokban folytatott munkára és ezáltal lehetőséget nyújtottak a tanügyi kádereknek arra, hogy széles körben és alaposan megvitassák az új iskolai évben a tanintézetek előtt álló feladatokat. A tanácskozás első napján beszámolókat terjesztettek elő „A lecke hatékonyságának fokozása, mint az oktatónévelőmunka színvonala emelésének fő eszköze az általános iskolákban” címmel. A beszámolóval kapcsolatosan számos tanügyi káder kért szót, akik értékes javaslatokat tettek az új iskolai évben előadandó leckék hatékonyságának fokozása érdekében.

Az értekezlet második napján ismertették az általános iskolák új szabályzatának előírásait és intézkedéseket fogadtak el az oktatónévelő folyamat jó menetének biztosítása érdekében.

Természetjárók fényképalbuma

A Szerszámgyárrban fotomontázst készítettek a turisták. A vállalat dolgozói körében nagy teret hódít a turisztika. A természetjárók közül sokan fotomontázst is. E kettős kedvtelésről tanuskodik a képoszállítás is. A felvételek pillanatképet adnak a mezői cseppkőbarlangról, a Victoria fürdőn, valamint Menyházán tett kirándulásokról, amelyen a vállalat dolgozói családtagokkal együtt szép számban vettek részt. S ha már a szerszámgyári természetjárók turánál tartunk, érdemes említést tenni a tájékozódási versenyekről, amelyeken igen szép sikert értek el.

Külföldről

LONDON. Hirügynökségek jelentése szerint az angol Labourista Párt vezetői kezdte összeállítani a londoni Transport Houseban, hogy kidolgozzák a párt választási programjának tervezetét. Az összeállításban részt vettek a párt végrehajtó bizottságának tagjai és számos brit szakszervezeti vezető.

Az ülés végén elhatározták, hogy a labourista választási programot pönteken teszik közzé.

T. S.

Munkájukkal.

Pártalapszervezetünk továbbra is mindent megtesz annak érdekében, hogy ifjúsági szervezetünk hivatalosa magasztaltán álljon.

Terek Borbála
a Készruhágyár pártalap-
szervezet büroójának tagja

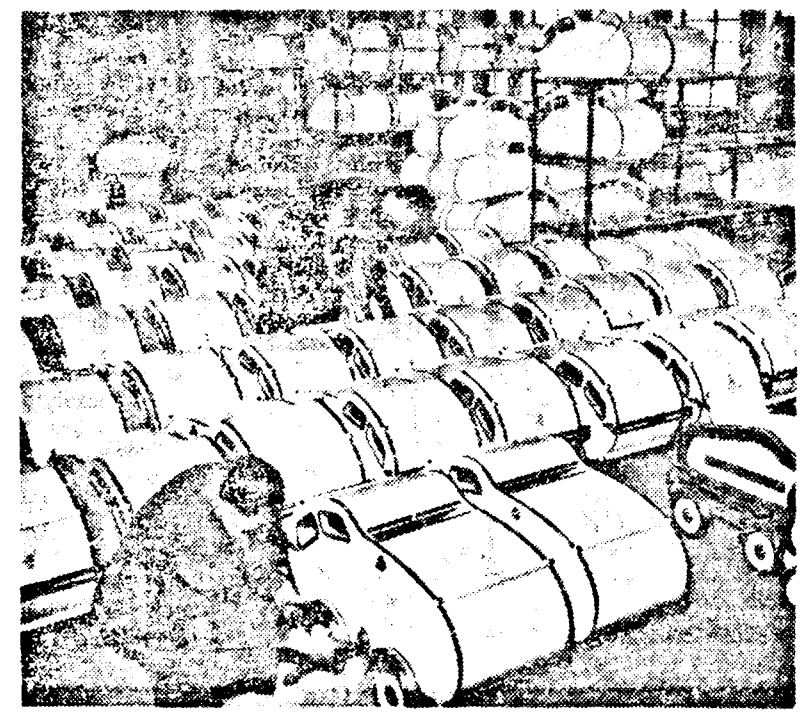
Vasárnap

... Meg-megújuló erővel száguldozott a szél ezen a különben kellemes ősz eleji vasárnap délelőttön.

A Nap bőven ömöl, aranyfő sugaraiban fürdött a föld. Igazi kiránduló idő volt, amely a szabadba, hegyre, erdőbe, vízpartjára csalogatja a természetkedvelőket.

Mint ezen a nyáron annyiszor, sokan most is a városhoz egészen közel fekvő Csálai erdőt és a Hár-

Herrling Gyula
levelező



A keleti és távol-keleti művészeti kollektívákban – ez az egyetlen ilyen gyűjtemény az országban – kínai jaspisok, japán festmények, perzsaszövegek láthatók.

Az utóbbi években nagyot fejlődött a központi restauráló műhely. Szakembereinek széleskörű munkája nagyban hozzájárult műzeográfiai, konzerválási és restaurálási problémák megoldásához.

★

Bukarestben tekintélyes művészeti intézményként működik az 1910-ben létesített Simu Szépmű-

A fogadás baráti légkörben folyt le.



Lazau Petre ifjómunkás a legjobbban egyike az aradi Butorgyárban. Tavalyi teljesítményeivel kiérdemelte a szocialista verseny élenjárója címet. Ebben az esztendőben is kiváló munkasikereket ér el. Átlagban 4 százalékkal szárnyalja túl előirányzatát, munkájának minősége kifogástalan.

A vállalati menedékházak mellett, számos kicsiny, csinos házikót találni a szigeten. A Marost, a csendet, az erdőt kedvelő családok énitették, hogy itt tölthessék

A Bolgár NK csapatában is sok álltéta ért el kiváló eredményt ebben az időnyben. lme néhány: a 4x100 m-es váltóban Bicstovarr, Valov, Gluszev és Trajkov nemrő uj országos csucst állított fel 40 mp idővel; Dimiter Heharov — rudgrás 4,85 m, E. Jordanov — magasgrás 2,12 m.

A török válogatoltban részt vesz Muhamed Dalkilici és Onel. A előbbi első lett az 5000 m-es futásban a balkán—skandináv atlétikai találkozóon. A görög csapat ismeretb tagjai: Kakanikisz (diszkosz és suly), Babaniotis (kalapács) és Marszelosz (110 m gát). Az albán keretben részt vesz Ajmerida Lesko női váltgró és a hármagugró Hsini.

Atlétikán bizakodással tekintenek a negy erőpróba elé. Az országos bajnokságon és a legutóbbi ellenzró versenyeken elért eredmények, állatítványok, tapasztalatok alapján a magyar csapatnak nagy

*TÖRTÉNELMI
LAPOK
és
ROMÁNIA,
1964-es
látthatar
című nagyhatalmú
dokumentumfilmeket*

észelni és gazdagítani a haladó művészeti mélységisen emberi mondanivalóját.

Két emeletet foglalnak el az egyetemes művészet remekművei. A XIII. századtól napjainkig terjedő időkkel műalkotásai, a cseh-német, flamand, francia, német, olasz, spanyol, holland, orosz és szovjet művészeti iskolát képviselik. A látogatót valóságilag lenyűgözik Van Dyck és Rempling, Tizian és Veronese, El Greco és Velasquez, Rembradt és Rubens, Daumier és Monet képei.

A keleti és távol-keleti művészeti kollektciókban — ez az egyetlen ilyen gyűjtemény az országban — kínai jaspisok, japán festmények, perzsaszőnyegek láthatók.

Az utóbbi években nagyot fejlődött a központi restauráló műhely. Szakembereinek széleskörű munkája nagyban hozzájárult műzeográfiai, konzerválási és restaurálási problémák megoldásához.

★

Bukarestben tekintélyes művészeti intézményként működik az 1910-ben létesített Simu Szépmű-

A nagy hagyományokkal rendelkező szépművészeti muzeumok közül megemlítjük még a iasi téptárat, ahol Caravaggio, Mulo, Antolinez, Veronese, Bassa-
o, Van Dyck-műveket csodálhat-
gok a látogatók; a szintén gazdag
ollekcióval rendelkező craiovai
muzeumot, amelyet jórészt Theo-
or Aman fivére alapított.

Ezenkívül az ország számos
as városában működnek ismert
o nagyrabecsült szépművészeti
muzeumok.

A muzeumok rendszeresen ren-
znek vándorkiállításokat válla-
tokban és intézményekben, falu-
művelődési otthonokban, üdü-
telepekben s ezzel jelentősen hoz-
járulnak a kultúra közvetlen ter-
szítéséhez a széles tömegekben.

muzeumok szakemberei a ro-
án és az egyetemes közpözü-
szet nagy mestereiről tartanak
ódást a munkásoknak és a pa-
sztoltnak. Az országban találha-
mükincsek hatalmas tárháza
egész nép java lett.

M. H. Maxy

**a Román NK Szépművészeti
Muzeumának igazgatója**

MURESUL: Szókimondó asz-
nyáság. STUDIO: Az altalan-
nyok. VEAC NOU: Lány a pi-
tétglás házból. IFJUSAGI: Kis
modozók. VICTORIA: Igaz ügyek
OGRESUL (Ujarad): Csendes
n (III. rész). SOLIDARITA-
n (Gáj): Büntetőörögás. MIKF-
KA: A fehér rénszarvas. CFR
osóczy-telep): A lencsés ember.

versenyre szeptember 21-én kerül sor, az 1053. számú Minisztertanácsi Határozat rendelkezéseinek megfelelően.
Jelentkezési kérvényeket a gyár személyzeti osztályán lehet benyújtani.

Befejeződött a Nemzetközi Talajtani Kongresszus

Szerdán befejezte munkáját a Bukarestben megtartott VIII. Nemzetközi Talajtani Kongresszus. E nagy jelentőségű nemzetközi találkozó résztvevői tíz napon át megvitatták a talajtani számos időszerű és alapvető kérdését, amelyek nagy fontossággal bírnak a mezőgazdasági termelés szüntelen növelése és a népek életkörülményeinek javítása szempontjából. A kongresszuson csaknem 500 tudományos közlést terjesztettek elő a talaj termelékenységének fokozásával kapcsolatos külföldi országokban végzett kutatások legújabb eredményeiről.

Az összes földrészeket képviselő jeles talajtani személyiségek értékes tudományos tájékoztatás és tapasztalatcserét folytattak, s jelentősen hozzájárultak a nemzetközi egyetértés és együttműködés szellemének fejlesztéséhez, a béke és a népek jóléte javára.

A plenáris záróülésen elhatározták, hogy a IX. nemzetközi talajtani kongresszust 1968-ban, Ausztráliában tartják meg. A Nemzetközi Talajtani Társaság elnöke és alelnöke dr. E. G. Hallsworth, illetve J. P. Quirk professzor ausztráliai tudósokat választották meg. Ugyanígy megválasztották a Nemzetközi Talajtani Társaság Tanácsának és a legközelebbi kongresszus bizottságának tagjait. Dr. Irimie Staicu professzort, a Román NK Akadémiájának levelező tagját megválasztották a talajtechnológiai foglalkozó VI. bizottság elnökévé.

A kongresszus jóváhagyta az erdőtalajok ökológiai foglalkozó bizottság megalakítását és úgy döntött, hogy a nemzetközi talajtani kongresszusokon előterjesztendő közlésekben és a szakkiadványokban kötelező módon a méterrendszerrel kell használni.

Ezután dr. F. A. van Baren professzor, a Nemzetközi Talajtani

Társaság főtitkára felolvasta annak a táviratnak a szövegét, amelyet a kongresszus küldött Gheorghe Gheorghiu-Dejnek, a Román NK Államtanács elnökének.

Az utolsó plenáris ülésen felszólalt még az afrikai tudósok nevében — K. A. Quagraine (Ghana), az ázsiaiak nevében Ma Zsung-chih professzor (Kínai NK), az észak-amerikaiak nevében — dr. L. D. Baver (USA), a dél-amerikaiak nevében — I. Nijensohn professzor (Argentína), az európaiak nevében — dr. Reubert Tavernier professzor (Belgium). Valamennyien köszönetüket és hálájukat fejezték ki államunknak, a szervező bizottságnak, mindazonáltal, akik hozzájárultak a kongresszus munkálatai jó menetének biztosításához, a román nép vendégszeretetéért a résztvevők iránt, azért a lehetőséget, hogy megismerhették a Román NK tudományos, gazdasági, kulturális és művészeti eredményeit.

A VIII. Nemzetközi Talajtani Kongresszus szervező bizottsága nevében dr. Irimie Staicu professzor mondott köszönetet a világ tudósainak széles körű részvételéért és a kongresszus magas tudományos színvonalához való hozzájárulásért.

Befejezésül J. P. Quirk professzor, a Nemzetközi Talajtani Társaság alelnöke mondott beszédet. Biztosította a fontos tudományág összes képviselőit, hogy Ausztrália megfelelő feltételeket biztosít a legközelebbi kongresszus számára.

A kongresszus számos résztvevője tudományos kirándulásra indult három utirányban, amelyek magukba foglalják országunk legtöbb tartományát.

(Agerpres)

A chilei választások eredményei

SANTIAGO DE CHILE. (Agerpres).

Santiago de Chileben közölték a szeptember 4-i előválasztások végleges eredményeit. Az első körben választott Eduardo Frei kereszténydemokrata jelölt 1 418 101 sz

vazatot, Salvador Allende, a Népi Akció Frontjának jelöltje 982 112. Julio Duran radikális jelölt pedig 125 112 szavazatot kapott.

A helygymintiszterium közölte, hogy a választásokon 2 548 000 választó vett részt.

ÉS HÁNY VAN ILYEN?

(Folytatás a 3. oldalról)

járatlan a helységben. Hogy minél hamarabb a leány nyomára bukkanjon, a nemrég megismert helybéli asszonynál helyezi el a csomagját, az állomás közelében, estig, a vonat indulásáig. S máris iparkodik befelé a központba, az elosztó iroda felé. Léptei ott kopognak a szürke, vízszepesített csillogó aszfalton. Az öntözőautó még csak alig hagyta el az utat, ő már itt van, keresi a lánya címét. A délelőtti órákba nyúlik, amikor végre odaér a célhoz. Zárt ajtót talál. A villa feléle megrit szorongását, beengedi a lánya szobájába. Hamarosan, a sok izgalom után, jótékony álmot ereszkedik fát radt pilláira. Zajra, a leánya hangjára ébred:

— Hát ez mégis csak bosszantó, hogy az én ágyamba hettettek be valami új vendéget — hallja. Csak később enyhül a hang, amikor látja, hogy a vendég az édesanyja. A nap hátralevő része hamar eltelik. Este 11 óra pár percet utazik tovább az anyja. Kilenc után már kiserik az állomásra. A barátja és a harmadik szobátárs is. A túsarku cipellő egyre kopog az aszfalton. Az állomás nincs messze, de az utnak talán minden méterénél újabb elégedetlenség jut hangos kifejezésre:

— Már régen aludhatnék s a helyett itt botorkálok az utcákon. Igazán furcsa ötletei vannak anyukám.

Amikor kiderül, hogy az állomás közelében otthagyták bórondót nem vehetik át, mert senki sincs otthon, akkor kirobban a szeretetlenség Gabiból:

— Sajnálta az 1 lejt a csomag megőrzéséért, ezért rostokolhatok éjszakáig itt az állomáson, ki tudja, mikor jönnek haza azok a „kedvesismerősök” — s árszótlan egymás után a véget nem érő „köszönetyilvánítás” újabb tanúságtételét édesanyjának, „hálából”, amiért meglátogatta.

A televízió mal műsora

17.00 óra körül — Követítés Budapestről: a Román NK és a Jugoszláv SZSZK női kosárlabda válogatottjának találkozója az Európa-bajnokság keretében. 19.00 A TV híradója. 19.10 Val Virte kapitány legénysegének kalandjai: Utban Atlantisz felé. 19.45 A III. George Enescu nemzetközi zenei verseny és fesztivál hírei. 20.00 Bál után — Lev Tolsztoj elbeszéléseinek filmváltozata. 20.30 Követítés a Román Népköztársaság Palotájának tervéből. A Rádió-Televízió szimfonikus zenekarának és énekarának hangversenye. Vezényel Iosif Conta érdemes művész. Karvezető Alexandru Sumski. Szólista Gaspar Ces-

PRONOEEXPRESSZ

A pronoeexpressz szeptember 9-i huzásának nyersőszámai:

11 26 7 34 38 39

Pótszámok: 42 28

Nyermény alap: 543 682 lej.

miújság a KÜLPOLITIKÁBAN

Szofia: Ünnepek a bulgáriai szocialista forradalom győzelmének 20. évfordulója alkalmából

SZOFIA. C. Linte, az Agerpres tudósítója jelenti:

A Bolgár Népköztársaság tegnap ünnepelte a szocialista forradalom győzelmének 20. évfordulóját.

Szofia ünnepi díszben pompázott, az épületeket, utcákat, tereket arcképek, jelszavak táblái, zászlók és grafikonok díszítették. A fővárosban már a hajnali óráktól nagy volt az élénkség, a dolgozók tömege hazafias dalokat énekelt, felmondásokat hangoztatva haladt a Szeptember 9. téli.

A központi emelvényen helyet

foglaltak a párt- és az államvezetők, élen Todor Zsivkovval, a BKP KB főtitkárával, a Minisztertanács elnökével és Georgi Trajkovval, a Népi Gyűlés Elnökségének elnökével, valamint a szófiai ünnepségekre érkezett párt- és állami küldöttek tagjai. A Román NK képviselőiben párt- és állami küldöttek vesz részt Chivu Stoica elvtársnak, az RMP KB Politikai Bizottságának, a KB titkárnak vezetésével.

A tribünökön régi pártaktivisták, ismert dolgozók, tudományos és kulturális személyiségek, a diplo-

máciai képviselők több vezetője és munkatársa, katonai attasék, külföldi vendégek, újságírók foglaltak helyet.

Kilenc órakor megkezdődött a katonai díszszemle. Dobri Dzsurov hadseregtagbörök, honvédelmi miniszter megsemmisítette a csapatokat, köszöntötte a katonákat és a tiszteket a bolgár nép nemzeti ünnepé alkalmából. A tribünök előtt felvonultak a tiszti iskolák, a katonai iskolák növendékei, tengerészek és határőrök, a tüzéségi és gépesített egységek, az autopolitizációs fegyverekkel ellátott alakulatok és a rakétaegységek.

A díszszemle alatt a bolgár katonai erők repülőgépek szálltak el a tér felett.

A díszszemle a dolgozók felvonulása következett.

Ünnepi hangulatban vonultak át a pionírok és a szófiai dolgozók a Szeptember 9. téren.

A dolgozók felvonulását a sportolók zárták be. A katonai díszszemle és a dolgozók felvonulása több mint három és fél órát tartott.

Az amerikai szenátusban bírálták Goldwater politikai platformját

WASHINGTON. (Agerpres).

William Fulbright, az amerikai szenátus külügyi bizottságának elnöke a szenátusban bírálta Goldwater republikánus elnökjelölt politikai platformját.

Goldwater belpolitikájára abból indult ki — mondotta Fulbright —, hogy a szövetségi szerveknek nem kell beavatkoznuk olyan kérdésekbe, mint a faji feszültség növekedése, az oktatás, az automatizálás,

a szállítás. „Ez a politika a faji konfliktusok fokozódásához, a munkanélküliség növekedéséhez vezetne és gazdasági bizonytalanságot idézne elő” — mondotta Fulbright. A republikánus jelölt külpolitikája pedig — hangsúlyozta Fulbright — csak „a hidegháború felélesztéséhez, újabb nemzetközi konfliktusokhoz, ismételt válságokhoz és előbb vagy utóbb atomháborús katasztrófához vezet”.

Uruguay megszakítja diplomáciai kapcsolatát Kubával

MONTEVIDEO. (Agerpres).

Az Uruguayi Köztársaság Nemzeti Kormányzó Tanácsa kedden megtárgyalta az AASZ legutóbbi határozatát, s úgy döntött, hogy Uruguay megszakítja diplomáciai kapcsolatát Kubával. A tanács kilenc tagja közül három a határozat ellen szavazott. A Nemzeti Kormányzó Tanács azt is elhatározta, hogy megszakítja a kereskedelmi

cserét Kubával csak a gyógyszer és orvosi műszerek szállítását nem szünteti be.

Montevideóban nagy tömegek tüntettek a kubai forradalom mellett. A tüntetést az Uruguayi Dolgozók Egyesüges Szakszervezetei Központja, az Uruguayi Diákszövetség és a kubai forradalmat támogató országos koordinációs bizottság rendezte. A tüntetők ezután nagygyűlésre jöttek össze a Nemzeti Kormányzó Tanács épülete előtt, de a rendőrség szétszórta őket.

Számos újság figyelemmel kísérte a hatóságokat, hogy a diplomáciai kapcsolatok megszakítása kevesebbet visszhangot kelt az országban. Az El Popular elítéli a tanács döntését, mert a Kubával való kereskedelem igen fontos volt Uruguay számára. Az Epoca felhívta az uruguayi népet, erősítse baráti kapcsolatát a kubai néppel.

A kongói eseményekről

LEOPOLDVILLE. (Agerpres).

Az Associated Press tudósítása szerint a kongói felkelők egyeségei Stanleyville felől átkeltek a Kongó folyamon és előrenyomultak északra. Gemena város felé. A hírügynökség hozzáfűti, hogy zsoldosokat küldtek a felkelők feltartóztatására.

A Stanleyville és Coquilhatville közötti országúton heves harcok folynak. A kormány légierője bombázza a felkelők állásait. A Reu-

ter jól értesült körökre hivatkozva azt írja, hogy a repülőgépek tévedésből a kormány-csapatokat is bombázták.

A Stanleyville-i rádió közölte, hogy a felkelők nemrég alakult kormányában újabb kinevezések történtek. Senghe Asumanit, aki 1961-ben tagja volt az Adoula kormányának, belügyminiszteré, Silvain Amat pedig pénzügyminiszteré neveztek ki.

Az éhínség országa

— J E S Z E T —

mentben, hogy „ennek oka az iskolák, a tantervek és különösen a költségvetési alapok hiánya”. Ebből a szempontból még súlyosabb a helyzet a falvakon, ahol az irástudatlanok arányszáma eléri a 73 százalékot.



Az első számú ellenség azonban mégis az éhínség. Josue de Castro neves braziliai közgazdász Az éhínség földrajza című könyvében „a legborzalmasabb éhínség országaként” említi Salvadort. A statisztikákból valóban kitűnik, hogy a halálos esetek 26 százalékát a hiányos táplálkozás okozza. Ez a jelenség különösen a falvakon észlelhető, ahol a jövedelem rendkívül alacsony, s ahol az orvosi segítségnyújtás szinte teljesen hiányzik.

A Diario de San Salvador című lap nemrégiben azt írta, hogy „az ország egyetlen gyermekkorháza állandóan zsúfolva van olyan betegekkel, akik még soha sem láthattak jót”.

A salvadori katonai kormányzat

megoldása célja

ból tárgyalásokat kezdett

a szomszédos országokkal 30 000 pa-

raszteszáll, főként indiánok „ex-

portjairól”. Az indiánok az or-

szág lakosságának legkevésbé-

nyéből kizsákmányolt kategó-

riája.

A kormány diktatórikus mód-

szerrel természetesen meg hozzá-

járulnak az általános helyzet

súlyosbodásához. A haladó szem-

lémi személyiségeket, a diákság

és a szakszervezetek vezetőit öl-

dözik, börtönbe vetik. A tömeg-

szervezetek székházaitban egy-

mást érik a házkutatások. A San

Salvador-i egyetlen diákjai azon-

ban üldözöttségük ellenére nyilat-

koztak azt ki, amelyben tiltá-

kaztak „a rendőrség bestialis

megtorlásai, a munkások, pa-

raszatok és a diákok bántalmazá-

sa ellen”. Nemrégiben a salva-

dori dolgozók Általános Szövet-

sege kiáltványban követelte, hogy

adják meg a mezőgazdasági

munkásoknak a szervezkedési jo-

got. „A képviselőknek — hang-

súlyozza a kiáltvány — nem

szabad megfélemezniük arról,

hogy a falusi dolgozók is Salva-

dor honpolgárai és ők alkotják

a lakosság többségét. Teljesen

indokolatlan lenne, hogy meg-

fosztják őket a szervezkedés jo-

gától, mert ez lenne az egyetlen

módja annak, hogy szembeszál-

janak az önkényvel és az igaz-

ságtalansággal”.

Ivan Lungu

Az USA gépkocsipari munkásainak elhatározása

WASHINGTON. (Agerpres).

Ma, helyi idő szerint 10 órakor a Chrysler cégnél lejár a munkaszerződés. Ha a cég vezetősége nem ír alá a gépkocsipari munkások szakszervezetével új előnyös szerződést, a vállalat 74 000 alkalmazottja sztrájkba lép.

A Chrysler cég fontosságát tekintve az USA harmadik gépkocsipari társasága a General Motors és a Ford után. A másik két társaságnál is rövidesen lejár a munkaszerződés, s az illető vállalatok szakszervezeti vezetői elhatározták, hogy bevárják a Chrysler-nél folyó tárgyalások eredményeit, hogy aztán maguk is akcióba lépjenek.

Amennyiben a Chrysler munkásai gazdasági követeléseik elutasítása miatt sztrájkba lépnek, a General Motors 350 000 és a Ford 125 000 munkása is követni fogja példájukat.

A gépkocsipari munkások egyetemes szakszervezete követeli az általános béremelést, a munkakörülmények javítását és a fizetéses szabadság meghosszabbítását. Walter Reuther, a gépkocsipari munkások szakszervezetének elnöke kijelentette, hogy az amerikai gépkocsipari hatalmas profitorra tett szert, ez pedig szükségessé teszi a bérek felülvizsgálását és a munkakörülmények javítását.

Detroitból, az amerikai gépkocsipari központjából érkezett hírek szerint még nem tisztázódott a szakszervezet és a Chrysler közötti egyezmény feltételei.

A tárgyalások a hét végén is megszakítás nélkül folytatódtak. A Chrysler cég igazgatósága némi béremelést ajánlott fel és megígérte a munkakörülmények javítását is. De Walter Reuther, a szakszervezet elnöke visszautasította az ajánlatokat és kijelentette, hogy a megállapodás még messze van.

Fejlődik India kereskedelmi flottája

DELHI. Radzs Bahadur, az indiai szállításiügyi miniszter bejelentette, hogy az indiai kereskedelmi flotta bonyolítja le jelenleg az ország külkereskedelmének 18 százalékát. Az utóbbi három évben a kereskedelmi flotta tonnatartalma átlag 200 000 tonnával növekedett. A magánkézben lévő

kereskedelmi flotta tonnatartalma az 1958. évi 456 000 tonnáról 1964-ben 1 117 000 tonnára növekedett. Az állami szektor növekedése ugyanebben időszakban 116 000 tonnát tett ki. Az ötvenes évek végén, 1966-ban India kereskedelmi flottájának tonnatartalma elérte a 2 400 000 tonnát.

CIPRUS: A szigeten továbbra is feszült a helyzet

WASHINGTON. (Agerpres).

Dean Acheson, az USA volt külügyminisztere, aki Genfben

Anglia, Görögország és Törökország képviselőivel a ciprusi kérdé-

sről tárgyal, kedden jelentést

terjesztett elő megbeszéléseiről

Johnson elnöknek és Dean Rusk

külügyminiszternek, majd kijelen-

tetta, hogy Cipruson továbbra is

rendkívül feszült a helyzet. Mint

hangsúlyozta, a jelenlegi válság

függ a következők: a szigeten

lévő katonai támaszpontok kérdé-

se és a ciprusi török kisebbségnek nyújtandó garanciák problémája.

A volt amerikai külügyminiszter

kiemelte, reméli, hogy a további

tárgyalások során végleges meg-

oldást lehet találni a ciprusi kérdé-

sre.

Acheson kijelentette, hogy véle-

ménye szerint a ciprusi ENSZ-

erők rendkívül hasznos munkát

végeznek, annak ellenére, hogy a

Biztonsági Tanácsolt kapott meg-

biztossá számottevően korlátozza

tevékenységüket.

Yorkba utazott, hogy a Biztonsági Tanácsban részt vegyen a ciprusi kérdés vitáján.

Makariosz elnök interjúja

NIKOSZIA. (Agerpres).

Makariosz érsek, a Ciprusi Köztársaság elnöke a Frankfurter Rundschau nyugatnémet lapnak adott interjújában kijelentette, hogy Ciprus teljes függetlenségre törekszik, mert népe ezen az alapon az önrendelkezési elvnek megfelelően oldhatja meg jövőjének kérdését. Makariosz elnök ellenzete, hogy Anglia szuverén jogot kapjon a szigeten lévő katonai támaszpontjai fölött, s állást foglalt az ellen is, hogy az angolok az észak atlanti blokk ellenőrzése alá helyezték ezeket a támaszpontokat.

Mindenfelől

SZUPERVAKUUM SZIVATTYUK

MOSZKVA. A Novosztyi híregyüttösséje jelenti, hogy a szövetségi tudósok nagy kapacitású szupervakuum szivattyukat állítottak elő. Ezek segítségével olyan légitűréket lehet előállítani, amelyben a gázak nyomása egy

higanymilliméternek mindössze száz milliárdomód része. A csaknem tudósok nagy kapacitású szupervakuum szivattyukat állítottak elő. Ezek segítségével olyan légitűréket lehet előállítani, amelyben a gázak nyomása egy

ÚJ MODSZER A NATHALAZ ELLEN

LONDON. A New Science angol folyóirat közli, hogy a Pfizer biológiai kutatóközpont vírusológiai és immunológiai új módszerrel dolgozik ki nátha-ellen. A módszer lényege az, hogy a szervezetet nem ártalmas nukleinsavak bevitelével ösztönzik az interferonnak nevezett protein előállítására, amely a vírusok ellen harcol.

első sejtek normális körülmények között akkor választanak ki interferont, ha vírusokkal együtt idegen proteinet jutnak be a szervezetbe.

SZERVESANYAG MAJKIVONATBOL

OSLO. Pierre Laland és Ens Dedike norvég tudósok új szerves anyagot fedeztek fel. Az új anyagot májból vonták ki és urgocitonnak nevezték el. A tudósok remélik, hogy az új anyag döntő befolyást gyakorolhat a szervezet egyes létfontosságú folyamataira.

megoldása igen egyszerű: tükröket szerelt a jára, s ezek visszaverik a nap sugarakat. A tükrök bármilyen fényviszonyban, szavéró anyagból készíthetők.

MEGGYORSITHATÓ A GYOMOLCSOK ÉRÉSE

LONDON. S. Harold Manchester környéki angol farmer új eljárást talált fel, amellyel meggyorsítja a gyümölcsök érését. Ismeretes, hogy a gyümölcsök nem egyformán érnek be a fán, mert a nap sugarak nem érik őket egyenletesen. Ezért sok gyümölcs éretlen marad. Az angol farmer

megoldása igen egyszerű: tükröket szerelt a jára, s ezek visszaverik a nap sugarakat. A tükrök bármilyen fényviszonyban, szavéró anyagból készíthetők.

A VILÁG LEGNAGYOBB VASKOHOJA

TOKIO. A Tokay Iron and Steel társaság nagyváltó üzemének üzemeltetése után a világon legnagyobb vaskohót, amelynek hasznos térfogata 2021 köbmé-

ter. Teljes tervezési kapacitása az üzembe helyez